

# SIN FRONTERAS

BOLETÍN INFORMATIVO DE ODEMA  
AÑO 14 - Nº 71 - OCTUBRE de 2018

## Odema en el Foro Global de la Economía Social / GSEF2018

Odema ha participado, como miembro del Comité de Honor, de la 4ta edición del Foro Global de la Economía Social GSEF2018, que se llevó a cabo del 1 al 3 de octubre, en la ciudad de Bilbao, España.

continúa en página 2

Pág. 05  
Encuentro en la región Norte  
de Odema >

Pág. 02-03  
Encuentro nacional de Entidades  
Mutuales de Odema en  
Guatemala >



Organización con estado consultivo especial en ECOSOC-ONU

Entidades:



Organización de los Estados Americanos



## Odema en el Foro Global de la Economía Social/ GSEF2018

viene de tapa

Bajo el lema "Valores y competitividad para un desarrollo local inclusivo y sostenible", esta edición contó con la participación de representantes de gobiernos locales, agencias de Naciones Unidas y representantes de la Economía Social Solidaria (ESS) de más de 80 países, para trabajar y debatir desde la Economía Social por una sociedad más justa e igualitaria, e impulsar un modelo económico social, solidario e inclusivo.

Durante la sesión de apertura, el Alcalde de Seúl y copresidente de GSEF, Won Soon Park, dio su mensaje de bienvenida subrayando el hecho de que cada vez más gobiernos están recurriendo a las sociedades civiles, concretamente a los actores de la Economía Social Solidaria, construyendo en común estrategias sostenibles e inclusivas de revitalización de la economía. Asimismo, el Alcalde de Bilbao, Juan Mari Aburto, como anfitrión deseó que el GSEF Bilbao 2018 actúe como un gran laboratorio de ideas para una economía al servicio de las personas.

Entre otras actividades, Odema integró uno de los talleres del GSEF2018 efectuando la presentación "Mutualismo, una respuesta integral a los desafíos de desarrollo". Donde Norma Alicia Roulin representando al presidente Alfredo Sigliano, se dirigió a los presen-



**BILBAO2018**  
GLOBAL SOCIAL  
ECONOMY FORUM

tes aseverando que el mutualismo, un sistema que propaga la ayuda mutua y solidaria entre sus miembros, ha adoptado iniciativas que buscan mejorar las perspectivas sociales y empleo. Y agregó que las alianzas locales, nacionales, regionales y globales son cruciales para lograr los objetivos en la arena del desarrollo, estas asociaciones pueden convertirse en un motor del progreso si operan de manera transparente, inclusiva y responsable.

Este panel, también contó con la intervención del presidente de la Unión Africana de la Mutualidad, Abdelmoula Abdelmounni, quien destacó el trabajo realizado por ambas organizaciones continentales para impulsar la creación de la Unión Mundial de la Mutualidad, constituida el pasado 5 de junio.

Luego de tres jornadas de intenso trabajo y las ponencias destacadas de la Alcaldesa de Madrid, España; el Alcalde de Gatineau, Canadá; el Secretario General de la Red Europea de Ciudades y Regiones por la Economía Social; el Director del Instituto de Investiga-

ción de las Naciones Unidas para el Desarrollo Social /UNRISD; la Jefa de Unidad de Cooperativas de la OIT; el Alto Comisionado para la Economía Social y Solidaria y la Innovación Social, el Ministerio para la Transición Ecológica y Solidaria del Gobierno de Francia; entre otros. El GSEF2018 finalizó con la presentación de la Declaración Final y con la ratificación de que la Economía Social Solidaria es una solución eficaz, incluyente, resiliente y sostenible para el desarrollo de los países (ver páginas 3 y 4)

➤ **El Foro Global de la Economía Social GSEF es una red internacional que reúne a las administraciones y las partes interesadas de la sociedad civil del ámbito local comprometidas con apoyar el desarrollo de la Economía Social.**

y Johnny Campos Montenegro, directores por Costa Rica, Eduardo Repond, coordinador administrativo de Odema, y Alejandra Morandeira, directora del Instituto de Capacitación.

Seguidamente, se desarrolló un taller de intercambio para establecer un diálogo entre las entidades mutuales y otras organizaciones de la economía social y solidaria, con el propósito de afianzar vínculos y establecer proyectos de trabajo común.

En el marco de este encuentro, la de-

## GSEF2018 - DECLARACIÓN DE BILBAO

3 de octubre de 2018 - Bilbao (España)

**Nosotras y nosotros, las 1700 personas de 84 países diferentes que hemos participado en el Foro Global de la Economía Social GSEF 2018 celebrado en Bilbao, afirmamos decididamente que el desarrollo económico, al servicio de las personas y del planeta, sin dejar a nadie atrás, se basa en principios de democracia, justicia social, solidaridad, diversidad y paz.**

### Contexto actual

Los retos actuales se están desarrollando con una magnitud y a una velocidad sin precedentes. Las tecnologías disruptivas, la inteligencia artificial, el cambio climático, la globalización, la migración y los cambios demográficos están dibujando una nueva realidad a la que nuestro paradigma de desarrollo actual lucha por adaptarse. El mercado laboral, que se está transformando a gran velocidad con cada vez más empleos atípicos y precarios, llama a nuevas estrategias para abordar el futuro del trabajo. Solo si aumenta la participación de todas las partes implicadas se pueden conseguir políticas innovadoras para superar los retos a los que se enfrentan nuestras ciudades y comunidades a fin de garantizar empleos decentes, protección social y prosperidad para toda la ciudadanía. Hoy en día, la co-construcción de políticas públicas está integrada en la economía social.

A pesar de tratarse de términos diferentes, la economía social (ES) y la economía social y solidaria (ESS) comparan los mismos valores de primacía de las personas sobre el capital, la gober-

nanza democrática y el compromiso hacia una transición ecológica y justa. Las recientes tendencias en numerosos países y regiones demuestran que la juventud se siente cada vez más atraída por estos valores y principios y desea trabajar en colectivo para su consecución en todos los sectores.

Reconocemos la importancia de localizar los 17 Objetivos de Desarrollo Sostenible (ODS) para poder implementarlos con éxito en la Agenda de Desarrollo Sostenible 2030. Cada vez son más los organismos de las Naciones Unidas, gobiernos y miembros de la sociedad civil que reconocen la contribución de la ES y de la ESS a la construcción de una sociedad más sostenible, inclusiva y resiliente como base para lograr estos objetivos. Muchos de los agentes y redes presentes aquí, hoy, están realizando enormes esfuerzos en este aspecto. El Foro Mundial de Desarrollo Económico Local y la plataforma en línea Localizando los ODS son ejemplos del intento por facilitar y mapear los esfuerzos de localización a nivel global.

### Compromiso con la economía social y la economía social y solidaria

Numerosos gobiernos nacionales, locales y regionales han adoptado un marco legislativo y unas políticas públicas que fomentan empresas y organizaciones ES y ESS, ofreciendo soluciones efectivas e innovadoras que permiten satisfacer las necesidades locales en todos los sectores económicos. Han apoyado la realización de presupuestos participativos, la implantación de monedas locales y mecanismos financieros solidarios, además de establecer cláusulas específicas para la contra-

tación pública. Estas medidas, leyes y políticas no solo están permitiendo escalar y compartir prácticas locales entre diferentes territorios, sino que también actúan como catalizadoras de los cambios sistémicos a nivel macro, donde la ES y la ESS están contribuyendo a la transformación democrática e inclusiva de nuestras sociedades.

### Valores y competitividad para un desarrollo local inclusivo y sostenible

Las empresas y organizaciones ES y ESS son viables, eficientes, crean valor social y beneficios económicos. Su competitividad radica en el impacto social generado por su actividad, reinvertiéndose los beneficios económicos en la comunidad en la que se encuentra la propia organización, lo que garantiza su capacidad constante para cumplir con su misión.

Debido a su carácter local, deben tener en cuenta el impacto medioambiental de sus actividades y ajustarlas según corresponda. Las empresas ES y ESS promueven y crean empleo decente, integrando valores de justicia social y respeto por los derechos laborales. La soberanía y la transparencia están más presentes en sus cadenas de suministro, ya que entregan productos y servicios basados en las necesidades de la comunidad a la que pertenecen. La gobernanza democrática y las prácticas de gestión son el pilar de su razón de ser.

## ➤ Encuentro Nacional de Entidades Mutuales de Odema en Guatemala

El pasado 24 de agosto, en la ciudad de Guatemala, se llevó a cabo el Encuentro Nacional de Entidades Mutuales de Odema, con la participación de representantes de la Alcaldía de dicha ciudad, instituciones académicas, mutuales de Guatemala, Costa Rica y Argentina y las autoridades representantes de Odema.

El evento dio inicio con las palabras de Félix Romeo Hernández Bran, director de Odema por Guatemala, dando la bienvenida a todos los asistentes y

prosiguió con el mensaje del presidente de Odema, Alfredo Sigliano (a través de video), quien destacó la participación y promovió la instrumentación de una agenda de trabajo común para el desarrollo del mutualismo de ese país. Durante la primera parte de la jornada, se realizaron presentaciones sobre la actividad que llevan a cabo las mutuales en América, en especial en la región; las cuales, estuvieron a cargo de Alberto Salom, director suplente por Argentina, Luis Valverde Jiménez





**BILBAO 2018**

GLOBAL SOCIAL  
ECONOMY FORUM

Estos valores y principios sustentan el compromiso en favor de la inclusión activa de minorías y grupos vulnerables, como las mujeres, las personas jóvenes, mayores y personas con discapacidad, y sientan los cimientos para una sociedad pacífica y resiliente, enraizada en la solidaridad y la confianza.

**Resoluciones**

Basándonos en la Declaración de Montreal de 2016, nosotras y nosotros, representantes de organizaciones ES y ESS, gobiernos locales y regionales, redes y otras entidades colaboradoras, nos comprometemos a:

- Continuar en la co-construcción y el co-desarrollo de políticas públicas y confirmar el papel fundamental que cada una de nosotras y nosotros desempeñamos en la superación de los principales retos a los que se enfrentan nuestras ciudades y comunidades.

- Dar prioridad y proseguir con nuestros esfuerzos para apoyar y financiar procesos y foros que permitan recopilar y coordinar el input recibido desde la sociedad civil.

- Reconocer y apoyar labores de investigación que identifiquen las necesidades y la experiencia de las entidades SE y ESS y midan su impacto, a fin de ampliar el conocimiento de los agen-

tes a todos los niveles y respaldar la diseminación de las mejores prácticas.

- Abogar porque los Estados miembro soliciten una resolución de las Naciones Unidas sobre economía social y solidaria.

- Seguir colaborando en el desarrollo de vínculos entre territorios (urbanos y rurales) y trabajar para conseguir más coherencia en las políticas a todos los niveles de gobierno (local, regional, nacional e internacional).

- Movilizar finanzas éticas, alternativas y solidarias y destinar ahorros locales de apoyo al desarrollo posterior de ES y ESS.

- Mejorar las prácticas medioambientales para conseguir más transparencia en los circuitos de producción-consumo, con el fin de generar una transición necesaria, ecológica y justa.

Nos esforzamos por conseguir estas resoluciones aprovechando los roles, responsabilidades y fortalezas de cada una de nosotras y cada uno de nosotros (entidades ES y ESS, gobierno, universidades, institutos de investigación y otras organizaciones internacionales), colaborando para garantizar un desarrollo local inclusivo, justo, resiliente y sostenible.

## Encuentro en la región Norte de Odema

Los directores de la Región Norte de Odema y representantes de la UMM (Unión Mundial de la Mutualidad), participaron de una serie de reuniones de trabajo programadas en dos jornadas. Durante la primera jornada desarrollada el día 7 de septiembre en la ciudad de Saltillo, capital del estado de Coahuila de Zaragoza de México, estuvieron presentes los directores de Odema por México y organizadores de la convocatoria, Juan Ignacio Arroyo Verástegui y Héctor Soltero Fierro, los directores de Odema por USA José Zárate y Juanita Zárate, la coordinadora de servicios sociales de Odema, María Fernanda Sigliano y Carlos Castro, coordinador regional de Odema.

En la primera reunión con el Subsecretario de Gobierno del Estado de Coahuila, Lic. Aguirre Villarreal, los directores de la Región en representación del Presidente de Odema y de la

UMM, solicitaron colaboración del funcionario con el fin de lograr el desarrollo mutual, atento a los beneficios que el mutualismo brinda a la sociedad. La propuesta fue recibida de muy buen grado, por lo que se establecieron acercamientos con dirigentes locales, con quienes se avanzará en un plan de acción conjunta, utilizando la ley marco que Odema ha elaborado a estos fines. Otra de las fructíferas reuniones de trabajo, se llevó a cabo con la Confederación Nacional de Sociedades Mutualistas de la República Mexicana, con cuyas autoridades y miembros se consensuaron métodos de acción y objetivos a alcanzar.

Con las autoridades de la Federación de sociedades mutualistas de Coahuila, se acordó también su inserción en el relanzamiento del mutualismo local a través de Odema. Por último, con el delegado de la Uni-

versidad de Guadalajara, Mtro. Carlos Morales Rivas, se logró un acuerdo de inicio de tareas conjuntas con Odema y la Confederación Nacional de Sociedades Mutualistas de la República, con el fin de promover el dinámico desarrollo del mutualismo en el país.

En la segunda jornada, del día 8 de septiembre, con la presencia de un centenar de dirigentes mutualistas pertenecientes a la región norte de Odema, y autoridades de la Confederación Mutualista de México y de la Mutual anfitriona, se realizó el Encuentro de Integración y Desarrollo de la Región Norte y el Taller de Trabajo del Comité Ejecutivo Regional en la Sociedad Mutualista Mixta Zarco de Artesanos de Saltillo.

El compromiso y la participación de los asistentes al evento, auguran un futuro de seguros resultados con un alto grado de superación en la región.



legación de Odema realizó una visita al campus de la Universidad del Valle, donde además de conocer las instalaciones de las diferentes facultades, se reunieron con la coordinadora de Asuntos Internacionales Lorena Flores Moscoso y el Director de Comunicación de la UVG Rodrigo Valdés para establecer ejes de trabajo en común con el Instituto de Capacitación de Odema "Carlos Castillo", comprometiéndose a desarrollar proyectos conjuntos con Odema.





## Segunda Jornada Internacional Legislativa de Economía Social y Mutuales

Dentro de una variada actividad prevista en conmemoración de un nuevo aniversario del Día Nacional del Mutualismo, la Honorable Cámara de Senadores de la Provincia de Buenos Aires, el día 3 de octubre, brindó su espacio para la realización del evento declarado de interés Legislativo por la propia Cámara y de Interés Municipal por el Honorable Concejo Deliberante de la ciudad de La Plata.

CONAM, la UNLP, Odema, la Federación de Mutuales de la Región La Plata, han concretado el desarrollo de la Segunda Jornada Internacional Legislativa sobre la Economía Social y Mutuales.

En el transcurso de los paneles se desarrollaron temas como "Novedades impositivas, Contables y Legales del INAES"; se reclamó por la difusión de los amplios beneficios que brinda el mutualismo, a fin de eliminar la falsa idea que instala a las mutuales en un simple y mezquino rol financiero; se abordó además, el tema de género a cargo de especialistas.

Es destacable mencionar la presencia de autoridades nacionales, de definitiva decisión en el futuro de la actividad mutual.

## Odema en el Premio Lola Mora

Por cuarto año consecutivo, Odema ha integrado el jurado de los Premios Lola Mora "Por una imagen positiva de las mujeres en los medios", que otorga la Dirección General de la Mujer, dependiente del Gobierno de la Ciudad Autónoma de Buenos Aires. El reconocimiento distingue a las personas de los medios de comunicación que transmiten una imagen positiva de la mujer que rompa con los estereotipos de género, contribuyendo así a promover la equidad de género y la igualdad de oportunidades. Las personas que resultaron premiadas fueron elegidas a través de la web y de las urnas que se instalaron en diferentes puntos de la Ciudad por más de 110 mil vecinas y vecinos, una cifra que superó ampliamente la participación de la edición anterior. Además, se premiaron otras categorías que fueron votadas por un jurado compuesto por diferentes instituciones comprometidas con la equidad de género desde su labor cotidiana.



## 14 AÑOS DE ODEMA



Odema cumplió catorce intensos años de vida y la riqueza de sus frutos trasluce la calidad del esfuerzo realizado.

Decíamos en años anteriores que nuestra Organización se consolidaba como referente del mutualismo en lo más alto de las instituciones internacionales: ONU, Ecosoc, OEA, Aiss, OIT, Ciss-Ciess, OPS-OMS...

Con satisfacción, este año debemos celebrar también que juntos le hemos dado vida a la reunión del mutualismo mundial a través de la fundación de la Organización Mundial de la Mutualidad, la cual ya está hermanando mutuales de América, África y Europa y trabaja para que los cinco continentes se encuentren representados en su seno.

El crecimiento que la Organización viene experimentando es motivo suficiente para renovar el impulso que año tras año aplicamos a nuestra labor. Ello es una muestra suficiente de que no nos hemos apartado del camino trazado el 30 de septiembre de 2004, cuando constituíamos lo que por entonces llamábamos Oemsur.

Los invito a seguir trabajando en la madurez y la energía que implica sumar un nuevo año de vida de Odema.

Por Comité Director  
Alfredo Sigliano, Presidente

